

## 事業所紹介

**多賀はき物店** 中野 芳江  
新潟市西蒲区曾根238番地(6番町)  
☎88-2427



下駄の製造販売を家業としてスタートしてから六番町で四代に渡って営業をさせて頂いています。

時代の変化に伴い、取り扱い商品も下駄一辺倒から履物全般、作業用品、雨具類、雑貨等々大きく変わりましたが、いつも心がけていることは、「少しでも地域の方々のお役に立ててもらえるような店作りを…」ということです。これからも先代からの家訓であります「商売は信用第一」をモットーに努力して行きたいと思っています。

また七年前から地元のフォーククラブの人達が「少しでも商店街活性化のお役に立ちたい」と日曜日と

市日の重なった日にお隣の雁木をお借りしてライブを開いてくれて居ます。御近所の皆様の応援と御理解のおかげでこの9月19日(日曜日)で31回目の開催となったということでした。

雁木の持つあたたかさやフォークのやさしいメロディーがとてもよくマッチしておだやかな良い空間になって居ると思いますので是非一度お越しいただければ幸いです。



## ポイント会イベント情報

**12月 クリスマス★**

加盟店でお買われた方から抽選で30名様へ。12月23日にお渡しします。

【お得情報】65歳以上の方は満点カード1枚で曾根タクシー670円の初乗りチケット1枚と交換できます。ご希望の方は加盟店へ申込みください。随時受付しています。

**1月 ポイント7倍セール**

1月15日(月)~17日(水)期間中にお買物されるとポイント7倍となります。

**2月 日帰り温泉入浴券交換会**

だいらの湯、じょんのび館、カーブドッチの入浴券いずれか1枚を満点カード2枚と交換します。

## 巻務務者からのお知らせ

### 平成29年分 年末調整説明会

■開催日時	平成29年11月21日(火) 13:30~16:00
■会場	新潟市吉田産業会館 2階大ホール 燕市吉田東栄町14-12
■対象地域	燕市・弥彦村
■開催日時	平成29年11月27日(月) 13:30~16:00
■会場	新潟市巻文化会館 大ホール 新潟市西蒲区巻甲635
■対象地域	新潟市西蒲区

※都合により、指定された会場(日時)に出席できない場合には、他の会場(日時)に出席することが可能です。

#### ■説明会についてのお問合せ先

巻務務者 代表電話番号 ☎0256-72-2355  
自動音声案内の「2」をお選びください。税務務者の担当部署におつなぎします。

なお、説明会では「年末調整のしかた」や「給与所得の源泉徴収額等の法定調書の作成と提出の手引」などのパンフレットを使用して説明を行いますので、ご出席の際にはお持ちいただきますようお願い申し上げます。

平成29年度の決算・申告等についての説明会を下記のとおり開催いたします。

### 青色申告決算説明会

開催日時	会場	対象者
12月14日(木) 午前10時~ 午後2時~	新潟市吉田産業会館 第1会議室 (新潟市吉田東栄町14-12)	営業所得者 農業所得者

### 白色申告決算説明会

開催日時	会場	対象者
12月15日(金) 午前10時~ 午後2時~	新潟市吉田産業会館 第1会議室 (新潟市吉田東栄町14-12)	営業所得者 農業所得者

※説明会で使用する資料は、当日会場でお配りいたします。説明会は2時間程度です。

【お問合せ】巻務務者(個人課税第一部門)  
TEL.0256-72-2357

## 商工貯蓄共済加入特典と県女連50周年記念推進事業のお礼について

商工会では昨年より、商工貯蓄共済に新規加入または増口加入された場合、1口につき1,000円の西川商工会商品券を進呈しています。是非この機会に商工貯蓄共済へのご加入を宜しくお願い致します。

### 商工貯蓄共済とは

- ◎1口2,000円で1人20口まで加入できます。
- ◎契約期間は5年または10年となります。
- ◎貯蓄積立と生命保険と融資の3つの機能がある商工会員のための共済制度です。
- ◎上記の特典のほか、人間ドック割引制度や日帰り入浴施設、海の家、ホテル・宿泊施設の割引制度なども有ります。

詳しくは商工会事務局 TEL 88-3646へお問い合わせください。

そして今年度、新潟県商工会女性部連合が創立50周年を迎え、それに伴い商工貯蓄共済加入促進運動を9月未まで実施致しました。女性部役員をはじめ部員の皆様から協力していただき、62口の増口となり加入目標を大幅に上回りました。この場をお借りしてお礼申し上げます。有難うございました。

必ずチェック  
**最低賃金!!**  
使用者も、労働者も。

新潟県最低賃金は  
時間額 778円になりました。

新潟県最低賃金は、従来の時間額753円から25円引き上げられ、**本年10月1日から778円**になりました。

新潟県最低賃金は、県内で事業を営む全ての使用者及びその事業場で働く全ての労働者(臨時、パート、アルバイト等を含む)に適用されます。この機会に、最低賃金を確認しましょう。

また、最低賃金引き上げに向けた業務改善助成金・総合支援センターの無料相談制度も設けられておりますので、ご相談ください。

### お問い合わせ・ご相談先

- ◎業務改善助成金に関するご相談は  
・新潟労働局 雇用環境・均等室 ☎025-288-3527
- ◎総合相談支援センターの無料相談に関するお問い合わせは  
・新潟県最低賃金総合相談支援センター(新潟県社会保険労務士会内)  
☎0120-009-229・025-250-5222  
相談メール soudan@sr-niigata.jp  
ホームページ http://www.sr-niigata.jp/
- ◎最低賃金に関するお問い合わせは  
・新潟労働局労働基準部賃金室 ☎025-288-3504  
・各労働基準監督署

頑張ってください  
従業員のために…



そんな社長さんの思いを、**国の退職金制度「中退共」がサポートします。**

- 掛金を助成 ●全額非課税 ●カンタン管理
  - 家族従業員の加入もOK!
- 事業主と生計を共にする関係者のみを採用する事業所の従業員も加入できます。

※他の退職金・企業年金制度等との併用も可能ですが、詳しくはホームページをご覧ください。【中退共】事務局  
(独)労働者退職金共済機構 中小企業退職金共済事業本部  
TEL (03)6907-1234 FAX (03)5955-8211

### NIICOを活用してみませんか

NIICO(公益財団法人にいがた産業創造機構)は「新創の産業をもっと元気にすることを使命に、「むすぶ」「育てる」「創る」という機能を発揮しながら、成長する国内中小企業を積極的に支援し、そして成長に導く活動を行っています!

#### 【問い合わせ先】

西川商工会又は公益財団法人にいがた産業創造機構  
〒950-0078 新潟市中央区万代島5番1号 万代島ビル9~10F  
TEL 025-246-0038 FAX 025-246-0030  
E-mail info@nicco.or.jp

参加費  
無料

## 製造業・建設業・建築業向け研修 「事業計画作成セミナー」

自社の強みを活かし、事業を発展させるための事業計画作成の手法を学びます。

- 【セミナー内容】
- ・事業計画とは?
  - ・事業計画はなぜ必要か?
  - ・事業計画作成のポイントとは?
- 【講師】中小企業診断士 中村公哉氏



中小企業診断士中村公哉事務所代表  
新潟県中小企業診断士協会会長

【日 時】平成29年11月21日(火) 19:00~21:00  
【会 場】西川商工会館 1階研修室

#### 【ご持参品】

- ・決算書2期分(最新のものから)
  - ・電卓・筆記用具
  - ・パソコン(ご用意できる方のみ)
- ※パソコンをご用意できない方も受講可能です。

#### 【申込み】

11月14日(火)までに西川商工会へお申込みください。

〈併走型小規模事業者支援推進事業〉